



wellbox® S

DÉMARRAGE RAPIDE

QUICKSTART

AVVIO RAPIDO

SNEL AAN DE SLAG

INICIO RAPIDO

SCHNELLSTART

快速开始

MADE  
IN  
FRANCE

Ref. SG0906-ED-IndC1-072021

[www.wellbox.com](http://www.wellbox.com)





Vous venez d'acquérir Wellbox®[S], un appareil à usage exclusivement domestique, dont les effets ont été démontrés scientifiquement. Votre appareil Wellbox®[S] vous apportera satisfaction dès lors que vous respecterez les protocoles décrits dans le mode d'emploi.

## GUIDE D'UTILISATION

- Afin de réduire l'impact environnemental tout en maintenant le niveau de sécurité et la facilité d'utilisation, vous trouverez le guide d'utilisation complet sous format électronique, disponible sur [www.wellbox.com](http://www.wellbox.com).
- Ce guide doit être lu avant toute utilisation de votre appareil. Si vous avez le moindre doute concernant le fonctionnement ou l'utilisation de votre appareil, ou si vous souhaitez recevoir ces instructions sous format papier, n'hésitez pas à contacter :

**le Service Client Wellbox® + 33 (0)4-75-78-69-00**

## GARANTIE PRODUIT



Prenez également le temps  
d'activer votre garantie  
directement en ligne :

<http://www.wellbox.fr/garantie>



## Étiquette d'identification

**LPG**  
LPG Systems  
Technoparc de la Plaine  
30 rue du Dr Abel -CS90035  
26902 Valence cedex 09 – France

**WELLBOX®**  
24V --- 2,9A



MM0000000000

Duty cycle: 30minON / 30min OFF

Etiquette d'identification "type" sujette à modification pour tenir compte des évolutions de l'appareil et du type de Wellbox. L'étiquette présente au bas de votre Wellbox est la version approuvée.

Made in France

## Description des symboles

Courant alternatif

Courant continu

Attention, consulter les documents d'accompagnement

Standby, passage du mode veille à la mise sous tension

Avis

Tension dangereuse

Ce pictogramme signifie que votre appareil a été mis sur le marché après le 13 août 2005.

Conformément à la directive 2002/96/CE relative aux déchets électroniques, votre appareil comporte des composants qui ne doivent pas être jetés dans les ordures ménagères classiques et doit faire l'objet d'une collecte sélective. Lorsque votre appareil arrive en fin de vie, vous devez le remettre à un point de collecte approprié ou le rapporter à votre distributeur. Vous ferez ainsi un geste pour l'environnement et contribuerez à la préservation des ressources naturelles et à la protection de la santé humaine.



Fragile, à manipuler avec précaution



Maintenir à la verticale



Stocker à l'abri des intempéries



Limites de température



Emballage recyclable, il faut l'objet d'une consigne de tri



Emballage recyclable



Consulter les documents d'accompagnement



N'utiliser qu'à l'intérieur



Polarité du connecteur d'alimentation



Double isolation



Appareil de classe 3



Le fabricant se réserve le droit de modifier les spécifications techniques de l'appareil.

Lire attentivement ce Guide d'installation et d'utilisation et le conserver.



## CONTRE-INDICATIONS

Wellbox®[S] peut être utilisée sur toutes les parties externes et saines du corps à l'exception des yeux, des oreilles, de la glotte, et des parties génitales. L'appareil ne doit pas être utilisé sur les muqueuses, les mamelons, la colonne vertébrale ou sur tout grain de beauté suspect sans avis médical.

### Ne pas utiliser Wellbox®[S] en cas de :

- Problèmes épileptiques
- Troubles de la coagulation du sang
- Problèmes cardiaques
- Douleurs ou rougeurs
- Fourmillements dans les membres
- En cas de grossesse, ne pas utiliser l'appareil sur les zones du ventre et du bas du dos. Certaines pathologies peuvent requérir l'avis de votre médecin.
- Phlébites, varices ou si vous avez subi une intervention sur les veines depuis moins de 2 mois
- Fièvre, infection, inflammation, dermatose aigüe, plaies ouvertes, cicatrices récentes et anciennes ou toute maladie grave et/ou évolutive.
- En cas de prise prolongée de médicaments (anti-inflammatoires, anticoagulants, antibiotiques et antihistaminiques)
- Wellbox®[S] ne peut être appliquée sur des zones enflées ou couperosées.

Interrompez le soin en cas de douleur inexpliquée au niveau des mollets. Si des effets secondaires liés à l'utilisation de l'appareil Wellbox®[S] apparaissent pendant ou après utilisation, consultez votre médecin et contactez le Service Client LPG®.

Si vous avez un doute quant à la compatibilité de votre état de santé avec l'utilisation de Wellbox®[S], demandez conseil à votre médecin.



# PREMIÈRE UTILISATION

## › RANGEMENT DES TÊTES :



À DÉCOUVRIR  
EN VIDÉO !

Une fois avoir ouvert votre machine en appuyant sur le bouton poussoir situé à l'avant, rangez les quatre têtes de soin dans leur emplacement dédié, reconnaissable grâce à leur marquage.

## › INSTALLATION :



Insérez ensuite le flexible avec la flèche ↪ (en relief) vers le haut comme indiqué sur la photo.



## › ALIMENTATION :

Connectez le cordon d'alimentation à l'arrière de l'appareil Wellbox®[S] puis branchez le bloc d'alimentation à une prise secteur murale, en ayant choisi au préalable celui correspondant à votre pays.



## › MISE EN MARCHE :



Après avoir connecté l'alimentation, appuyez sur la touche  pour mettre l'appareil sous tension. Le panneau de commandes s'allume.



La Routine Wellbox®[S] sélectionnée parmi la carte de soins, vous indiquera tous les paramètres d'utilisation :

- **la puissance (Power)** ■ est à adapter selon votre ressenti et la qualité de votre peau.
- **la séquentialité d'aspiration (Select)** correspond au nombre de micro-aspirations par seconde.

↷ aspiration continue

⌚ 8 micro-aspirations par seconde

⌚ 4 micro-aspirations par seconde

⌚ 16 micro-aspirations par seconde

👁 Les pictogrammes ↗ Tête **ROLL** et ↘ Tête **LIFT** vous indiquent si la séquentialité d'aspiration (Select) choisie vous permet d'utiliser une tête LIFT ou ROLL. En effet, les clapets des têtes LIFT nécessitent une aspiration séquentielle pour battre.

#### • les soins :

Sélectionnez la tête de soin (LIFT ou ROLL) à utiliser, puis réglez les paramètres d'utilisation (puissance, séquentialité d'aspiration, durée du soin) en vous reportant à la carte de soins Wellbox®[S].

#### SOINS VISAGE



Pour une meilleure stimulation, déplacez votre tête LIFT en saut de puce, en marquant un arrêt de 4 secondes à chaque point, tout en respectant le sens de déplacement indiqué par la flèche blanche.



Les traits rouges indiquent le positionnement des clapets lors du déplacement. Ils doivent toujours être perpendiculaires à la ride.

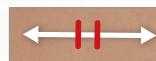


Appuyez sur pour démarrer le soin. Vous pouvez interrompre le soin à tout moment et le reprendre quand vous le souhaitez en appuyant sur .

#### SOINS CORPS



Les flèches blanches vous indiquent le sens de déplacement de la tête de soin. Lorsque vous utilisez la tête ROLL(3), utilisez la gâchette pour inverser le sens des rouleaux.



Les traits rouges indiquent le positionnement des rouleaux lors du déplacement.

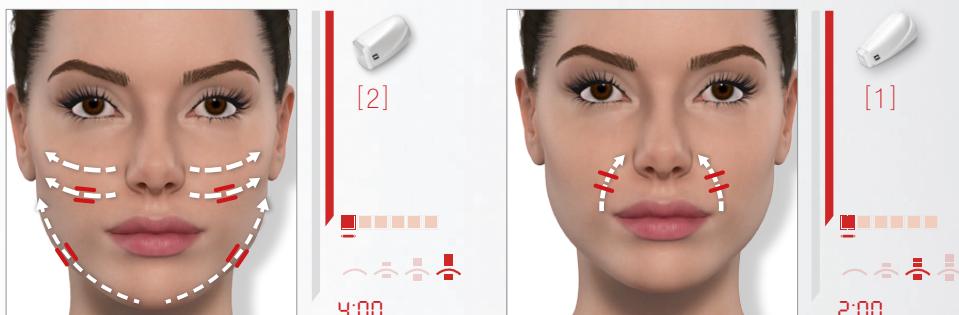
## ➤ ROUTINES BEAUTÉ

Afin de répondre à tous vos objectifs beauté, Wellbox®[S] vous propose une multitude de routines de soins corps et visage. Parmi elles :

### ROUTINE CORPS : VENTRE PLAT



### ROUTINE VISAGE : VISAGE FERMETÉ



## ➤ RANGEMENT :



Retrouvez toutes les routines beauté ici :



Pour fermer l'appareil Wellbox®[S] après utilisation :

- 1 - Raccordez la tête ROLL(3) au flexible.
- 2 - Puis enroulez le flexible dans la goulotte prévue à cet effet (2 tours).
- 3 - Replacez ensuite la tête ROLL(3) dans l'emplacement qui lui est réservé à côté du panneau de commandes.



## CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

- Vérifiez que la tension du réseau soit conforme à la plage indiquée sur l'alimentation de l'appareil (100-240 VAC). Il doit être relié à une prise murale aux normes électriques en vigueur. Évitez de brancher Wellbox®[S] sur une multiprise. Après chaque utilisation ou avant nettoyage, débranchez le système d'alimentation de Wellbox®[S].
- Ne pas utiliser Wellbox®[S] en prenant un bain ou une douche. Ne pas poser Wellbox®[S] sur une surface humide ou instable ou à proximité d'une baignoire, d'une douche ou d'un évier. Utiliser Wellbox®[S] dans un endroit sec. Éviter toute projection d'eau sur votre appareil. Ne pas toucher un appareil qui serait tombé dans l'eau. Débrancher immédiatement l'alimentation. Ne pas passer le flexible sous l'eau. Ne pas utiliser Wellbox®[S] en extérieur.
- Ne pas faire tomber ou insérer d'objets dans les ouvertures de l'appareil. Ne pas aspirer de corps solide ou liquide avec Wellbox®[S].



### AVERTISSEMENT : Afin de réduire les risques de brûlures, d'incendie, de choc électrique ou de blessures :

- Ne pas utiliser l'appareil sous une couverture ou similaire. Une chaleur excessive peut se produire et provoquer un incendie, un choc électrique, ou blesser une personne.
- Ne jamais utiliser l'appareil s'il y a un câble ou une connexion endommagée, s'il ne fonctionne pas correctement, s'il est tombé ou a été endommagé, ou est tombé dans l'eau. Dans ces cas, contacter le Service Client LPG®.
- Ne pas porter ou déplacer l'appareil par son couvercle, ses câbles ou flexible ou les utiliser comme poignée de transport. Ne pas faire tomber Wellbox®[S]. Ne pas secouer ou heurter l'appareil.
- Ne pas utiliser Wellbox®[S] sans avoir relié au préalable le flexible aux têtes. Maintenir les câbles et flexible loin d'une source de chaleur. Ne pas utiliser l'appareil lorsque la température ambiante est supérieure à 40°C.
- Ne pas utiliser l'appareil lorsque des produits aérosols (spray) ont été utilisés ou lorsque de l'oxygène est administré.
- L'appareil ne doit pas être laissé sans surveillance lorsqu'il est connecté. Pour mettre hors tension l'appareil, appuyez sur le bouton poussoir marche/arrêt, puis débranchez l'alimentation AC/DC de la prise secteur.
- Ne pas ouvrir ou démonter l'appareil.

## PRÉCAUTIONS D'UTILISATION

- Ne pas utiliser Wellbox®[S] sur un enfant de moins de 7 ans, ne pas laisser un enfant utiliser Wellbox®[S] seul. Penser à diminuer l'intensité pour traiter un enfant.
- Une surveillance rapprochée est nécessaire lorsque l'appareil est utilisé par, sur, ou près d'enfants, de personnes invalides ou handicapées.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 11 ans et plus et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances si elles ont reçu une surveillance ou des instructions pour utiliser cet appareil de manière sûre et comprendre les dangers impliqués.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil.
- Le nettoyage et la maintenance par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- L'utilisation de Wellbox®[S] ne doit jamais être douloureuse ou laisser de marques ; les rougeurs éventuelles ne doivent pas perdurer au delà de quelques secondes ou laisser de traces.
- Ne jamais utiliser Wellbox®[S] sans son filtre de protection.
- Utiliser cet appareil uniquement tel que décrit dans ce guide. Utiliser uniquement les têtes de soin et accessoires fournis par la société LPG SYSTEMS.
- Cet appareil est destiné à un usage exclusivement domestique.
- Ne pas utiliser de détergents, de solvants, de produits chimiques ou d'éponges abrasives pour nettoyer Wellbox®[S]. Utiliser les lingettes fournies ou des lingettes imprégnées d'une solution bactéricide et fongicide.
- Ne jamais utiliser Wellbox®[S] sur des bijoux ou des piercings.
- Ne pas faire fonctionner l'appareil à une altitude supérieure à 2500m.
- En condition d'utilisation normale, l'appareil doit être mis au repos 30 minutes entre 2 séances de 30 minutes. Utiliser Wellbox®[S] régulièrement permet de se sentir mieux; il est conseillé de ne pas interrompre trop longtemps son utilisation. Ne pas respecter les consignes et les recommandations d'utilisation risque de ne pas vous apporter les résultats souhaités. Ne pas utiliser Wellbox®[S] plus longtemps que le temps recommandé.

Les résultats peuvent varier en fonction de votre âge, de votre mode de vie (activité sportive, alimentation, etc.) et de votre morphologie.

**Attention : Il est strictement interdit de modifier votre appareil sans l'autorisation de LPG SYSTEMS.**



Thank you for acquiring Wellbox®[S], a device for at-home use, whose effects have been scientifically demonstrated. Your Wellbox®[S] device will give you full satisfaction if you follow the protocols included in the user guide.

## USER GUIDE

- To reduce the environmental impact while still maintaining the level of safety and ease of use, the complete user guide is available in electronic format at [www.wellbox.com](http://www.wellbox.com).
- This guide must be read before you use your device. If you have the slightest doubt about the operation or use of your device, or if you wish to receive these instructions on paper, do not hesitate to contact

**Wellbox® Customer Service hotline +33(0)4 75 78 69 00**  
(toll-free in Europe only)

## PRODUCT WARRANTY



Also, take the time to activate your warranty directly on line.

<http://www.wellbox.com/warranty>



## Identification label

"Type" identification label subject to change  
to reflect changes to the device and the  
Wellbox's type. The label at the bottom of your  
Wellbox is the approved version.



## Description of symbols

~ Alternate current	== Continuous current	△ Warning: refer to the additional documentation	⏪ Standby, moving from standby mode to full power	☺ Notice	⚡ Dangerous voltage	This icon indicates that the unit was sold after August 2005.	Fragile, handle with care	↑↑ Not reverse
In conformity with the 2002/96/CE electronic waste directive, your device includes components that cannot be thrown away with standard household waste but must be disposed of by means of recycling. At the end of the service life of your device, for proper recycling, return the device to your supplier or to a designated collection point. By doing so, you help the environment by contributing to the conservation of natural resources and the protection of human health.	Temperature limits	Relative humidity limits	Recyclable packaging, it is the subject of a sorting order	Recyclable packaging	Consult the accompanying documents	Indoor use only	Power supply connector polarity	Double isolated
								Class 3 device



The manufacturer reserves the right to change the technical specifications of the device.

Read this Installation and User Guide carefully and keep it.



## CONTRAINDICATIONS

Wellbox®[S] can be used on all healthy external parts of the body, with the exception of the eyes, ears, glottis, and genitals. The device should not be used on mucous membranes, nipples, the spine or on any suspicious moles without medical advice.

### Do not use Wellbox®[S] in case of:

- Epilepsy problems
- Blood clotting disorders
- Heart problems
- Pain or red blotches
- Tingling in the limbs
- In case of pregnancy, do not use the device on the areas of the abdomen and lower back. Some conditions may require the advice of your doctor.
- Phlebitis (blood clots), varicose veins, or if you have undergone an operation on the veins within the last 2 months
- Fever, infection, inflammation, acute dermatitis, open wounds, recent scars, or any serious and/or progressive illness
- If taking long-term medications (anti-inflammatory drugs, anticoagulants, antibiotics or antihistamines)
- Wellbox®[S] cannot be applied on areas that are swollen, or affected by rosacea

Stop the treatment in the event of unexplained calve pain. If any side effects linked to Wellbox®[S] treatments appear during or after use, consult your doctor and contact LPG® Customer Service Department.

If you have the slightest doubt concerning the compatibility of your state of health with the use of Wellbox®[S], seek your doctor's advice.

## FIRST USE

### › TREATMENT HEADS:



WATCH THE VIDEO!

Open the device by pressing on the button located in front. Store the four treatment heads in the locations specifically designed for that purpose. Each head's dedicated storage area is indicated with a pictogram.

### › INSTALLATION:



Insert the hose with the arrow (in relief) upwards, as indicated in the photo.

Choose one of the heads (LIFT or ROLL) and then connect it to the hose by lining up the arrows on the head and hose.



### › POWER SUPPLY:

Insert the male jack into the female socket located at the rear of the Wellbox®[S device]. Connect the power supply to a wall outlet by first choosing the right one for your country.



### › STARTING UP:



After connecting the power, press the key to turn on the device. The control panel lights up.



The Wellbox®[S] Routine, selected by the treatment menu will inform you, all the power settings to adjust.

- **The suction power (Power)** must be adjusted depending on how you feel and on your skin quality.
- **Suction sequentiality (Select)** is the number of aspirations per second.

continue suction

8 micro-aspirations per second

4 micro-aspirations per second

16 micro-aspirations per second

These two pictograms **ROLL** head and **LIFT** head are provided for information purposes only. They will guide you through the routine and indicate which treatment head to use according to the suction sequentiality you have selected.

#### • Treatments:

Select the treatment heads (ROLL or ROLL) to use, and then adjust the power settings (suction power, suction sequentiality, The duration of the treatment) according to the treatment menu.

#### FACE TREATMENT



For better stimulation, move your LIFT head with small hops, stopping 4 seconds on each point, while respecting the direction indicated by the white arrow.

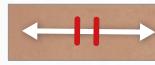
#### BODY TREATMENT



The white arrows indicate the direction that the treatment head must follow. When using the ROLL(3) head, use the trigger to reverse the direction of the rollers.



The red lines indicate how to position the flaps when moving the treatment head. They must always be perpendicular to the wrinkle.



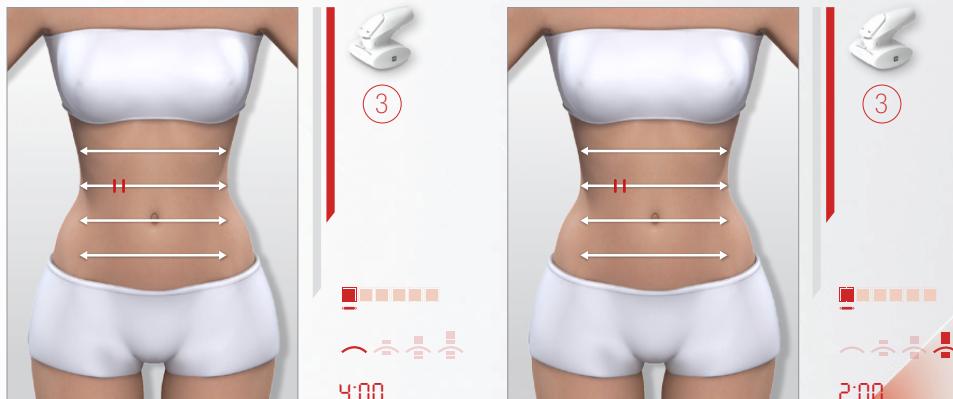
The red lines indicate how to position the rollers when moving the treatment head.

Press to start the treatment. You can interrupt the treatment at any time and resume when you want by pressing .

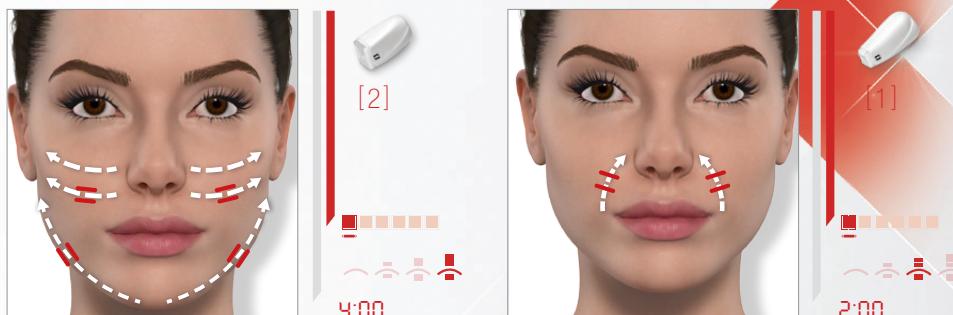
## > BEAUTY ROUTINES

To meet all your beauty objectives, Wellbox® [S] offers a multitude of body and face routines. Among them:

### BODY ROUTINE : FLAT STOMACH



### FACE ROUTINE : FACE FIRMING



Find all the beauty routines here:



### > STORAGE:



To close your Wellbox®[S] device after use:

- Connect the ROLL(3) head to the hose.
- Roll the hose into the tube designed for this purpose (two times around).
- Place the ROLL(3) head in the location next to the control panel.



## IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

- Check that the network voltage complies with the range indicated on the power supply of the device (100-240 VAC). It should be connected to a wall socket that complies with the electrical standards in force. Avoid connecting Wellbox®[S] to a multi-socket power bar. After every use and before cleaning, disconnect the Wellbox®[S] power system.
- Do not use Wellbox®[S] while taking a bath or shower. Do not place Wellbox®[S] on a wet or unstable surface, or near a bathtub, shower or sink. Use Wellbox®[S] in a dry area. Avoid splashing any water on your device. Do not touch a device that may have fallen into water. Immediately disconnect from the power supply. Do not put the hose in water. Do not use Wellbox®[S] outdoors.
- Do not drop the device, or insert objects in any openings. Do not suck up any solid bodies or liquids with Wellbox®[S].

### **WARNING: In order to reduce any risk of burns, fire, electric shock or injuries:**

- Do not use the device under any kind of blanket or cover. Excessive heat may be produced which may provoke fire or an electric shock, or injure someone.
- Never use the device if a cable or connection is damaged, if it doesn't work properly, if it has been dropped or damaged, or if it has fallen into water. In these cases, please contact LPG® Customer Service.
- Do not pick up or move the device by its cover, cables or hose, or use them as carrying handles. Do not drop Wellbox®[S]. Do not shake or hit the device.
- Do not use Wellbox®[S] without first connecting the hose to the heads. Keep the cables and the hose away from any source of heat. Do not use the device when the temperature is above 40°C.
- Do not use the device when aerosol sprays have been used or when oxygen has been administered.
- The device must not be left unsupervised when connected. To turn the device off, press the on/off push-button, then disconnect the AC/DC power supply from the wall socket.
- Do not open or dismantle the device.



## SAFETY PRECAUTIONS

- Do not use Wellbox®[S] on a child under the age of 7, and do not let a child use Wellbox®[S] alone. Remember to reduce the intensity when treating a child.
- Close supervision is necessary when the device is used by, on or near children, or disabled or handicapped persons.
- Using Wellbox®[S] should never be painful or leave marks; any redness should disappear after a few seconds and there should be no marks.
- Never use Wellbox®[S] without its protection filter.
- Use the device only as described in this guide. Use only the treatment heads and accessories supplied by LPG SYSTEMS.
- This device is exclusively for at-home use.
- Do not use detergents, solvents, chemical products or abrasive sponges to clean Wellbox®[S]. Use the cleaning wipes supplied, or wipes soaked in a bactericidal and fungicidal solution.
- Never use Wellbox®[S] on jewellery or piercings.
- Do not operate the device at an altitude above 2,500 m.
- In normal use, the device must be stopped for 30 minutes between each 30-minute session. Using Wellbox®[S] regularly makes you feel better; it is recommended that its use not be interrupted for too long a period. If the instructions and recommendations for use are not followed, you risk not achieving your desired results. Do not use Wellbox®[S] for longer than the recommended time.

Results can vary according to age, lifestyle (sports activity, diet, etc.) and morphology.

**Caution: It is strictly forbidden to modify your device without the permission of LPG SYSTEMS.**



Ci congratuliamo con lei per l'acquisto della Wellbox®[S], un'apparecchiatura ad uso esclusivamente domestico i cui effetti sono stati scientificamente dimostrati. La sua Wellbox®[S] le fornirà i risultati ricercati se rispetterà i protocolli presenti nel manuale d'uso.

## MANUALE D'USO

- Per ridurre l'impatto ambientale mantenendo invariati il livello di sicurezza e la facilità di utilizzo, il manuale d'uso completo è disponibile in formato elettronico sul sito [www.wellbox.com](http://www.wellbox.com).
- Questo manuale deve essere letto prima di utilizzare l'apparecchio. Se avete anche il minimo dubbio relativo al funzionamento o all'utilizzo del vostro apparecchio o se desiderate ricevere queste istruzioni in formato cartaceo, non esitate a contattare **il Servizio Clienti Wellbox® +33 800 699 355 269**.

## GARANZIA DEL PRODOTTO



Vi ricordiamo infine di attivare la vostra garanzia direttamente online.

<http://www.wellbox.com/warranty>



## CONTROINDICAZIONI

La Wellbox®[S] può essere utilizzata su tutte le parti esterne e sane del corpo salvo gli occhi, le orecchie, la glottide e gli organi genitali. L'apparecchio non deve essere utilizzato sulle mucose, sui capezzoli, sulla colonna vertebrale o su qualsiasi neo sospetto senza prima aver consultato un medico.

### Non utilizzare la Wellbox®[S] in caso di:

- Disturbi epilettici
- Problemi di coagulazione del sangue
- Problemi cardiaci
- Dolori o arrossamenti
- Formicolii degli arti
- In caso di gravidanza, non utilizzare l'apparecchiatura sull'addome o sulla parte bassa della schiena. Alcune patologie possono necessitare di un parere medico.
- Flebiti, varici oppure se si è subito un intervento alle vene da meno di 2 mesi
- Febbre, infezioni, infiammazioni, dermatosi acuta, ferite aperte, cicatrici recenti o qualsiasi patologia grave e/o evolutiva
- In caso di assunzione prolungata di medicinali (anti-infiammatori, anticoagulanti, antibiotici e antistaminici)
- La Wellbox non può essere applicata su zone in cui compaiono gonfiore o couperose

Interrompere il trattamento in caso di dolori anomali a livello dei polpacci. Se dovessero verificarsi effetti collaterali legati ai trattamenti durante o dopo l'utilizzo della Wellbox®[S], consultare il proprio medico e contattare il Servizio Clienti LPG®.

In presenza di dubbi circa la compatibilità del proprio stato di salute con l'utilizzo del sistema Wellbox®[S], consultare il proprio medico di fiducia.



## PRIMO UTILIZZO:

### ➤ POSIZIONAMENTO DELLE TESTINE:



Dopo aver aperto l'apparecchio premendo il pulsante situato nella parte anteriore, posizionare le quattro testine di trattamento negli appositi alloggiamenti, riconoscibili grazie al loro contrassegno.

### ➤ INSTALLAZIONE:



Inserire quindi il flessibile con la freccia ➡ (in rilievo) verso l'alto come indicato nell'immagine.



### ➤ ALIMENTAZIONE:

Innanzitutto, collega il cavo di alimentazione situato dietro la Wellbox®[S], quindi collega l'apparecchiatura ad una presa elettrica.



### ➤ MESSA IN FUNZIONE:



Una volta collegata l'alimentazione, premere il tasto per accendere l'apparecchio. Il pannello di controllo si accende.

La Routine Wellbox®[S] selezionata dalla carta dei trattamenti indicherà tutti i parametri di utilizzo:

- **la potenza (Power)**  deve essere adattata secondo le proprie esigenze e la qualità della pelle.
- **la sequenzialità d'aspirazione (Select)** corrisponde al numero di micro-aspirazioni al secondo.

 aspirazione continua

 4 micro-aspirazioni al secondo

 8 micro-aspirazioni al secondo

 16 micro-aspirazioni al secondo

#### • **la durata del trattamento (Time).**

 I pittogrammi   indicano se la sequenzialità di aspirazione (Select) selezionata consente di utilizzare una testina LIFT o ROLL. Le alette delle testine LIFT necessitano di una aspirazione sequenziale per battere.

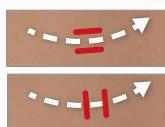
#### • **I trattamenti:**

Selezionare la testina di trattamento (LIFT o ROLL) da utilizzare, quindi regolare i parametri di utilizzo (potenza, sequenzialità di aspirazione, durata del trattamento) facendo riferimento alla carta dei trattamenti Wellbox®[S].

#### TRATTAMENTI VISO



Per una migliore presa tessutale, muovere la testina LIFT seguendo la linea tratteggiata (muovere la testina LIFT facendo piccoli salti, fermandosi per 4 secondi ogni volta), sempre rispettando il senso del movimento indicato dalla freccia bianca.



Le righe rosse indicano il posizionamento delle alette durante lo spostamento.  
Devono sempre essere perpendicolari rispetto alla ruga.

#### TRATTAMENTI CORPO



Le frecce bianche indicano il senso del movimento della testina di trattamento.  
Quando si utilizza la testina ROLL(3), servirsi della leva per invertire il senso di marcia dei rulli.



Le righe rosse indicano il posizionamento dei rulli durante il movimento.

Premere il pulsante  per iniziare il trattamento. È possibile interrompere la seduta di trattamento in qualsiasi momento e riprenderla in seguito premendo il pulsante .

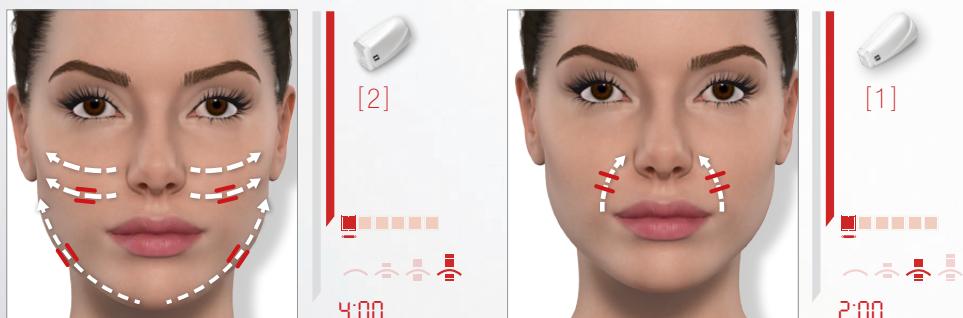
## › ROUTINE DI BELLEZZA

Per raggiungere tutti i tuoi obiettivi di bellezza, Wellbox®[S] offre una moltitudine di routine di cura del corpo e del viso. Tra queste:

### ROUTINE DEL CORPO: PANCIA PIATTA



### ROUTINE DEL VISO: TONICITÀ DEL VISO



Trova tutte le routine  
di bellezza qui:



## ➤ SISTEMAZIONE DELL'APPARECCHIO:



Per chiudere la Wellbox®[S] dopo l'uso:

- 1 - Collegare la testina ROLL(3) al flessibile.
- 2 - Arrotolare quindi il flessibile nell'alloggiamento previsto a tale scopo (2 giri)
- 3 - Rimettere poi la testina ROLL (3) nell'alloggiamento principale a questa riservato accanto al pannello di controllo.



## ISTRUZIONI IMPORTANTI PER LA SICUREZZA

- Verificare che la tensione di rete rientri nel range indicato sull'alimentatore dell'apparecchio (100-240 VAC). Collegare l'apparecchio a una presa a muro conforme alle norme elettriche vigenti. Evitare di collegare la Wellbox®[S] su una presa multipla. Ricordarsi di scollegare l'alimentazione dalla Wellbox®[S] dopo l'utilizzo e prima di eventuali operazioni di pulizia.
- Non utilizzare la Wellbox®[S] nella vasca o sotto la doccia. Non appoggiare la Wellbox®[S] su una superficie umida o instabile o vicino alla vasca, alla doccia o al lavandino. Utilizzare la Wellbox®[S] in un luogo asciutto. Proteggere l'apparecchio da eventuali spruzzi d'acqua. Se l'apparecchio è caduto in acqua, non toccarlo. Scollegare subito l'alimentazione. Non passare il flessibile sotto l'acqua. Non utilizzare la Wellbox®[S] all'aperto.
- Non far cadere né inserire oggetti nei fori dell'apparecchio. Non aspirare corpi solidi o sostanze liquide con la Wellbox®[S].

**AVISO: Per ridurre i rischi di bruciature, incendi, scosse elettriche o lesioni:**

- Non utilizzare l'apparecchio sotto una coperta o simili. Il calore eccessivo che ne deriverebbe potrebbe provocare un incendio, scosse elettriche o ferite.
- Non utilizzare mai l'apparecchio se un cavo o un connettore è danneggiato, se non funziona correttamente, se è caduto o è stato in qualche altro modo danneggiato, o se è caduto in acqua. In questi casi, contattare il Servizio Clienti LPG®.
- Non trasportare né spostare l'apparecchio tenendolo per il coperchio, per i cavi o il flessibile, né utilizzarli come maniglia di trasporto. Non far cadere la Wellbox®[S]. Non scuotere né urtare l'apparecchio.
- Non utilizzare la Wellbox®[S] prima di aver collegato il flessibile alle testine. Tenere i cavi e il flessibile lontano da fonti di calore. Non utilizzare l'apparecchio qualora la temperatura ambiente superi i 40°C.
- Non utilizzare l'apparecchio dopo utilizzo di aerosol o somministrazione di ossigeno.
- Quando l'apparecchio è collegato all'alimentazione, non deve essere lasciato incustodito. Per scollegare l'apparecchio dall'alimentazione, premere il pulsante di avvio/arresto e scollegare l'alimentazione CA/CC dalla presa.
- Non aprire né smontare l'apparecchio.



## PRECAUZIONI D'USO

- Non utilizzare la Wellbox®[S] su bambini di età inferiore ai 7 anni. I minori di 11 anni non devono utilizzare la Wellbox®[S] da soli. Ridurre sempre l'intensità prima di sottoporre un bambino a eventuali trattamenti.
- Se l'apparecchio è utilizzato da, su o vicino a bambini, persone invalide o disabili, accertarsi di averlo sempre sotto controllo.
- L'uso della Wellbox®[S] non deve mai provocare dolore o lasciare segni; gli eventuali arrossamenti devono sparire nell'arco di qualche secondo senza lasciare tracce.
- Non utilizzare mai la Wellbox®[S] senza l'apposito filtro di protezione.
- Utilizzare l'apparecchio esclusivamente nel modo descritto nel presente manuale. Utilizzare esclusivamente le testine di trattamento e gli accessori forniti dalla società LPG®.
- Non utilizzare prodotti detergenti, solventi, prodotti chimici o spugnette abrasive per pulire la Wellbox®[S]. Utilizzare le salviette in dotazione con l'apparecchio oppure salviettine imbevute di soluzione battericida e fungicida.
- Questa apparecchiatura è destinata ad un uso esclusivamente domestico.
- Non utilizzare mai la Wellbox®[S] su gioielli o piercing.
- Non far funzionare l'apparecchio a un'altitudine superiore a 2500m.
- Si consiglia di far riposare l'apparecchio per 30 minuti tra una seduta di 30 minuti e la successiva quando viene utilizzato con una temperatura ambiente superiore a 25°C. L'utilizzo regolare della Wellbox®[S] consente un aumento del proprio benessere; si consiglia di non interromperne l'uso per molto tempo. La mancata osservanza delle istruzioni e dei consigli relativi all'impiego ottimale dell'apparecchio potrebbe impedire il raggiungimento degli effetti desiderati. Non utilizzare la Wellbox®[S] oltre l'intervallo di tempo consigliato.

I risultati ottenuti possono variare in funzione dell'età, dello stile di vita (attività sportiva, alimentazione e altri fattori) e della morfologia di ciascuno.

**Attenzione: È severamente vietato modificare l'apparecchio senza autorizzazione da parte di LPG®.**



U heeft een Wellbox®[s] aangekocht, een dispositief exclusief bestemd voor huisgebruik. De effecten ervan zijn wetenschappelijk aangetoond. Uw welbox®[s] zal u bekoren indien u de voorgestelde protocollen volgt. Deze zijn beschreven in de gebruiksaanwijzing.

## GEBRUIKSHANDLEIDING

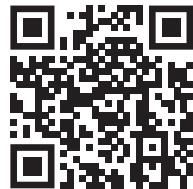
- Om de impact op het milieu te beperken en het veiligheidsniveau en het gebruiksgemak toch te behouden, vindt u de volledige gebruikshandleiding in digitaal formaat op [www.wellbox.com](http://www.wellbox.com).
- Deze handleiding moet vóór het gebruik worden gelezen. Als u twijfels hebt over de werking of het gebruik van uw apparaat of als u deze instructies op papier wenst, neem dan contact op met **de klantenservice van Wellbox® op het gratis nummer 02/332 25 85**

## PRODUCTGARANTIE



Neem ook de tijd om uw garantie online te activeren.

<http://www.wellbox.com/warranty>



## CONTRA-INDICATIES

De Wellbox®[S] mag op alle externe en gezonde lichaamsdelen worden gebruikt, met uitzondering van de ogen, de oren, de keel en de geslachtsdelen. Het apparaat mag niet zonder medisch advies op de slijmvliezen, de borsten, de ruggengraat of moedervlekken worden gebruikt.

### Gebruik de Wellbox®[S] niet in onderstaande gevallen:

- Epilepsie
- Problemen met de bloedstolling
- Hartproblemen
- Pijn of rode vlekken
- Kriebel in de ledematen
- In geval van zwangerschap mag u het apparaat niet gebruiken op uw buik en rug.  
Het gebruik van het apparaat bij sommige pathologieën dient eerst door uw huisarts worden goedgekeurd
- Aderontstekingen, spataders of wanneer u in de voorbije 2 maanden een interventie aan de bloedvaten hebt ondergaan
- Koorts, infectie, ontstekingen, uitgesproken huidaandoening, open wonderen, recente littekens of om het even welke ernstige of slepende ziekte
- Bij langdurig gebruik van geneesmiddelen (ontstekingsremmers, bloedverdunners, antibiotica of antihistaminica)
- De Wellbox mag niet worden toegepast op gezwollen zones of zones met couperose

Bij onverklaarbare pijn ter hoogte van de kuiten moet de verzorging meteen worden stopgezet. Indien er tijdens of na het gebruik bijwerkingen optreden als gevolg van de Wellbox®[S]-verzorging, moet u uw arts raadplegen en contact opnemen met de klantenservice van LPG®.

Vraag raad aan uw arts als u twijfelt of het gebruik van de Wellbox®[S] compatibel is met uw gezondheidstoestand.



## 1<sup>e</sup> GEBRUIK:

### › KOPPEN OPBERGEN:



Als u uw machine hebt geopend met de drukknop vooraan, kunt u de vier verzorgingskoppen op hun plaats opbergen. Ze zijn herkenbaar aan hun markeringen.

### › INSTALLATIE:



Sluit vervolgens de slang aan met de pijl ↗ (in reliëf) naar boven, zoals aangegeven op de foto.

Kies vervolgens een van de verzorgingskoppen (LIFT of ROLL) en sluit deze aan door de rode pijlen te laten samenvallen.



### › VOEDING:

In eerste instantie dient u de voeding aan te sluiten aan de achterkant van uw Wellbox, dan de voeding aan te sluiten aan het netwerk.



### › OPSTARTEN:



Druk nadat u de voeding hebt aangesloten op de knop om de voeding in te schakelen. Het bedieningspaneel licht op.

De Routine Wellbox®[S] die u op de verzorgingskaart hebt gekozen, toont u alle gebruiksparameters:

- **het vermogen (Power)**  kunt u aanpassen aan hoe u zich voelt en aan de toestand van uw huid.
- **de aspiratiefrequentie (Select)** regelt het aantal microaspiraties per seconde.

 continue aspiratie

 8 microaspiraties per seconde

 4 microaspiraties per seconde

 16 microaspiraties per seconde

#### • **de verzorgingsduur (Time).**

 De pictogrammen  **ROLL** en  **LIFT** geven aan of u met de gekozen aspiratiefrequentie (Select) een LIFT- of ROLL-kop kunt gebruiken. De kleppen van LIFT-koppen moeten sequentieel worden aangeblazen om te kunnen openen en sluiten.

#### • **De verzorgingen:**

Selecteer de verzorgingskop (LIFT of ROLL) en stel dan de gebruiksparameters in (vermogen, aspiratiefrequentie, verzorgingsduur) met behulp van de verzorgingskaart Wellbox®[S].

### GEZICHTSVERZORGING



Om de huid beter te kunnen behandelen, moet u uw LIFT-kop met kleine onderbrekingen (zoals bij een stippellijn) bewegen (beweeg de LIFT-kop met kleine tussensprongjes en blijf op ieder punt 4 seconden staan). Houd steeds dezelfde bewegingsrichting aan (witte pijl).



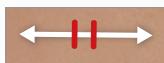
De rode streeppjes wijzen op de positie van de kleppen tijdens de beweging. Deze moeten altijd loodrecht op de rimpel staan.



### LICHAAMSVERZORGING



De witte pijlen geven de bewegingsrichting van de verzorgingskop aan. Als u de ROLL-kop (3) gebruikt, gebruik dan de trekker om de rolrichting om te keren.



De rode streeppjes wijzen op de positie van de rollen tijdens de beweging.

Druk op  om de verzorging te starten. U kunt de verzorging op ieder moment onderbreken en hervatten door op  te drukken.

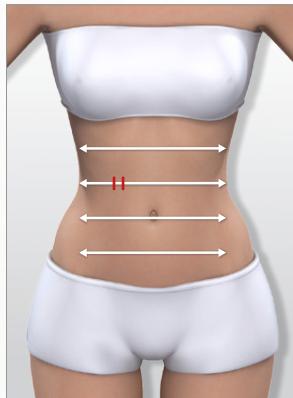
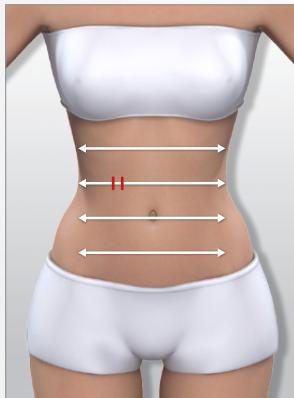


wellbox® S

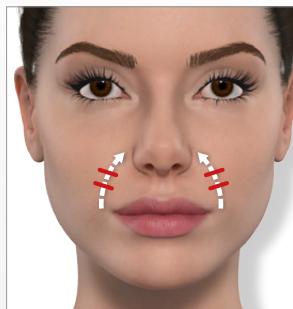
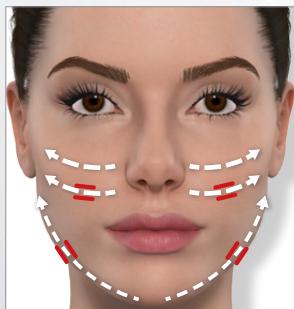
## › SCHOONHEIDSROUTINES

Om al je schoonheidsdoelen te bereiken, biedt Wellbox® [S] een ruime keuze aan uit lichaams- en gelaatsverzorgingsroutines. Ter illustratie :

### LICHAAMSROUTINE: PLATTE BUIK



### GELAATSROUTINE: STEVIGE HUID



Vind hier alle  
schoonheidsroutines:



## > OPBERGEN:



Om uw Wellbox®[S] na gebruik te sluiten:

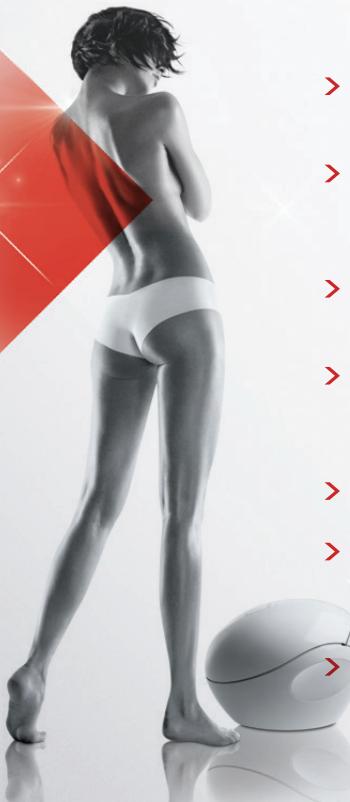
- 1 - sluit de ROLL-kop (3) aan op de slang.
- 2 - rol de slang dan op in de daartoe voorziene sleuf (2 omdraaiingen).
- 3 - plaats de ROLL-kop (3) dan in de uitsparing aan de zijkant van het bedieningspaneel



## BELANGRIJKE

## VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

- Controleer of de netspanning overeenkomst met het spanningsbereik dat op het typeplaatje op de voeding van het apparaat is aangegeven (100-240 VAC). Het apparaat moet worden aangesloten op een wandstopcontact dat aan de geldende elektrische normen voldoet. Sluit de Wellbox®[S] liever niet aan op een meerwegstekker. Koppel het voedingssysteem van de Wellbox®[S] na elk gebruik of voor elke reiniging los.
- Gebruik de Wellbox®[S] niet als u een bad neemt of onder de douche staat. Zet de Wellbox®[S] niet op een vochtige of instabiele ondergrond of in de buurt van een badkuip, douche of wastafel. Gebruik de Wellbox®[S] op een droge plaats. Zorg ervoor dat er geen water op het apparaat spat. Raak het apparaat niet aan wanneer het per ongeluk in het water is gevallen. Trek onmiddellijk de stekker uit het stopcontact. Dompel de slang niet onder water. Gebruik de Wellbox®[S] niet buitenhuis.
- Laat geen voorwerpen in de openingen van het apparaat vallen en steek er ook niets in. Zuig geen vaste of vloeibare stoffen op met de Wellbox®[S].



### WAARSCHUWING: Om het risico op brandwonden, brand, elektrische schokken of verwondingen te voorkomen:

- Gebruik het apparaat niet onder een deken of iets gelijkaardigs. Een overmatige hitteontwikkeling kan optreden en een brand, elektrische schok of lichamelijk letsel veroorzaken.
- Gebruik het apparaat nooit als er een kabel of aansluiting is beschadigd, als het niet goed werkt, als het op de grond of in water is gevallen of als het is beschadigd. Neem in dit geval contact op met de klantenservice van LPG®.
- Draag of verplaats het apparaat niet door het aan het deksel, de kabels of de slang vast te houden of op te tillen. Laat de Wellbox®[S] niet vallen. Schud het apparaat niet of stoot er niet tegen aan.
- Gebruik de Wellbox®[S] niet als de slang niet eerst op de koppen is aangesloten. Houd de kabels en de slang ver verwijderd van elke hittebron. Gebruik het apparaat niet als de omgevingstemperatuur hoger is dan 40 °C.
- Gebruik het apparaat niet als er aerosolproducten (spray) zijn gebruikt of als er zuurstof wordt toegediend.
- Laat het apparaat niet onbeheerd achter als het op de stroom is aangesloten. Om het apparaat uit te zetten drukt u eerst op de aan/uit-drukknop en trekt u daarna de stekker van de voedingsadapter uit het stopcontact.
- Maak het apparaat niet open en demonteer het niet.

# GEBRUIKSVOORZORGEN

- Gebruik de Wellbox®[S] niet bij een kind jonger dan 7 jaar. Laat een kind jonger dan 11 jaar de Wellbox®[S] nooit alleen gebruiken. Zet het vermogen lager wanneer u een kind wilt behandelen.
- Strikter toezicht is vereist als het apparaat wordt gebruikt door, op en bij kinderen, invalide of gehandicapte personen.
- Het gebruik van de Wellbox®[S] mag nooit pijn doen of merktekens achterlaten; de eventuele rode vlekken mogen niet meer dan een paar seconden blijven en mogen geen sporen nalaten.
- Gebruik de Wellbox®[S] nooit zonder beschermende filter.
- Gebruik het apparaat enkel zoals in de handleiding wordt beschreven. Gebruik alleen de behandelkoppen en accessoires die door de firma LPG® worden geleverd.
- Gebruik geen detergентen, oplosmiddelen, chemische producten of schuursponsjes om de de Wellbox®[S] te reinigen. Gebruik de schoonmaakdoekjes die bij het product werden meegeleverd of gebruik bacteriendodende en schimmelwerende vochtige doekjes.
- Dit apparaat is enkel bestemd voor huisgebruik.
- Gebruik de Wellbox®[S] nooit op sieraden of piercings.
- Gebruik het apparaat niet op een hoogte van meer dan 2500 m.
- Het wordt aanbevolen om het apparaat tussen twee behandelingen van 30 minuten gedurende 30 minuten te laten rusten indien het bij een omgevingstemperatuur van meer dan 25 °C wordt gebruikt. Regelmatig gebruik van de Wellbox®[S] helpt om u beter te voelen; het verdient aanbeveling om het gebruik niet te lang te onderbreken. Als u de gebruiksaanwijzingen en aanbevelingen niet opvolgt, bestaat de kans dat u niet de gewenste resultaten bereikt. Gebruik de Wellbox®[S] nooit langer dan aanbevolen.

De resultaten kunnen variëren naargelang uw leeftijd, uw levensstijl (sportactiviteiten, voeding, enz.) en uw lichaamsbouw.

**Opgelet: Het is ten strengste verboden om uw apparaat zonder toestemming van LPG® te wijzigen.**



Sie haben die Wellbox®[S] erworben. Dies ist ein Gerät für den ausschließlich häuslichen Gebrauch, dessen Wirkungen wissenschaftlich belegt sind. Wenn Sie mit Ihrer Wellbox®[S] ganz und gar zufrieden sein möchten, sollten Sie die in der Bedienungsanleitung beschriebenen Protokolle beachten.

## BEDIENUNGSANLEITUNG

- Um die Auswirkungen auf die Umwelt zu reduzieren und dennoch die Sicherheit und die Bedienungsfreundlichkeit zu garantieren, finden Sie die vollständige Bedienungsanleitung in elektronischer Form unter: [www.wellbox.com](http://www.wellbox.com).
- Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden. Beim geringsten Zweifel hinsichtlich der Funktionsweise oder Nutzung Ihres Geräts oder wenn Sie diese Anleitungen im Papierform wünschen, wenden Sie sich bitte an unseren **Wellbox® Kundenservice unter der kostenlosen Telefonnummer 00 800 699 355 269**

## PRODUKTGARANTIE



Nehmen Sie sich die Zeit, um Ihre Garantie online zu aktivieren.

<http://www.wellbox.com/warranty>



## KONTRAINDIKATIONEN

Die Wellbox®[S] kann an allen äusseren und gesunden Körperteilen eingesetzt werden - mit Ausnahme der Augen, der Ohren, des Kehlkopfs und der Genitalien. Das Gerät darf nicht an den Schleimhäuten, den Brustwarzen, der Wirbelsäule oder ohne ärztliches Gutachten an verdächtigen Muttermalen eingesetzt werden.

### **Erkrankungen nicht angewendet werden:**

- Epilepsieerkrankungen
- Blutgerinnungsstörungen
- Herzerkrankungen
- Schmerzen oder Rötungen
- Kribbeln in den Gliedmaßen
- Venenentzündungen, Krampfadern oder nach einem Eingriff an den Venen innerhalb der letzten 2 Monate
- Verwenden Sie das Gerät während einer Schwangerschaft weder im Bauch- noch im unteren Rückenbereich. Bei bestimmten Krankheiten sollten Sie Ihren Arzt um Rat fragen.
- Fieber, Infektionen, Entzündungen, akuten Hautkrankheiten, offenen Wunden, frischen Narben oder schweren und/oder fortschreitenden Krankheiten
- Bei längerfristiger Einnahme von Medikamenten (entzündungshemmende Medikamente, Blutverdünner (Antikoagulanzen), Antibiotika oder Antihistaminika)
- Die Wellbox darf nicht auf geschwollenen Zonen oder Hautpartien mit Couperose (Blutäderchen) angewendet werden

Die Behandlung abbrechen, falls unerklärliche Schmerzen in den Waden auftreten. Falls unerwünschte Nebenwirkungen im Zusammenhang mit der Wellbox®[S]-Anwendung auftreten, suchen Sie Ihren Arzt auf und wenden Sie sich an den LPG®-Kundendienst.

Wenn Sie unsicher sind, ob Ihr Gesundheitszustand eine Behandlung mit Wellbox®[S] zulässt, sprechen Sie mit Ihrem Arzt.

## 1. VERWENDUNG:

### › EINRÄUMEN DER AUFSÄTZE:



Nachdem Sie Ihr Geräts durch Drücken der Drucktaste auf der Vorderseite geöffnet haben, können Sie die vier Behandlungsaufsätze in die entsprechenden Aufnahmen einsetzen, die durch eine Markierung gekennzeichnet sind.

### › VORBEREITUNG:



Führen Sie den Schlauch mit dem Pfeil ↗ (Relief) nach oben ein, wie auf dem Foto abgebildet.

Wählen Sie dann einen der Behandlungsaufsätze (LIFT oder ROLL) aus und schließen Sie ihn an (die roten Pfeile müssen sich gegenüber liegen).



### › STROMVERSORGUNG:

Schließen Sie zuerst das Stromversorgungskabel an die Rückseite der Wellbox®[S] an, und dann das Netzteil an eine Steckdose.



### › INBETRIEBNAHME:



Nach Anschluss des Netzteils auf die Taste drücken, um das Gerät einzuschalten. Das Bedienfeld wird aktiviert.

Die auf der Behandlungskarte ausgewählte Wellbox®[S]-Programm zeigt alle Behandlungsparameter an.

- **Die Leistung (Power)**  kann auf Ihr Wohlbefinden und Ihre Hautqualität abgestimmt werden.
- **Die Ansaugleistung (Select)** entspricht der Anzahl von Mikro-Ansaugbewegungen pro Sekunde

 gleichmäßiges Saugprogramm

 8 Mikro-Ansaugbewegungen pro Sekunde

 4 Mikro-Ansaugbewegungen pro Sekunde

 16 Mikro-Ansaugbewegungen pro Sekunde

#### • Die Behandlungsdauer (Time).

 Die Symbole  **ROLL** und  **LIFT** geben an, ob mit der gewählten Ansaugleistung (Select) ein LIFT- oder ROLL-Aufsatz zu verwenden ist. Die Ventile der LIFT-Aufsätze erfordern eine sequenzielle Ansaugung.

#### • Die Behandlung:

Wählen Sie den zu verwendenden Behandlungsaufsatz (LIFT oder ROLL) und stellen Sie die Behandlungsparameter (Leistung, Ansaugleistung, Behandlungsdauer) gemäß der Wellbox®[S]-Behandlungskarte ein.

### GESICHTSBEHANDLUNGEN



Für eine optimierte Gewebestraffung muss der LIFT-Aufsatz mit Punktbewegungen bewegt werden (Absetzen nach jeder Bewegung des LIFT-Aufsatzes, mit Pausen von 2 bis 3 Sekunden an jedem Punkt), natürlich unter Einhaltung der Bewegungsrichtung, die durch den weißen Pfeil angegeben ist.



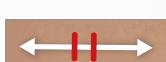
Die roten Striche geben die Ventilposition bei der Bewegung an. Sie müssen stets senkrecht zur Falte stehen.



### KÖRPERBEHANDLUNGEN



Die weißen Pfeile geben die Bewegungsrichtung des Behandlungsaufsatzes an. Bei Verwendung des ROLL(3)-Aufsatzes muss der Umschalter verwendet werden, um die Rollenrichtung umzukehren.



Die roten Striche geben die Position der Rollen bei der Bewegung an.

Drücken Sie auf  um mit der Behandlung zu beginnen. Sie können die Behandlung jederzeit unterbrechen und wieder fortsetzen, indem Sie auf  drücken.

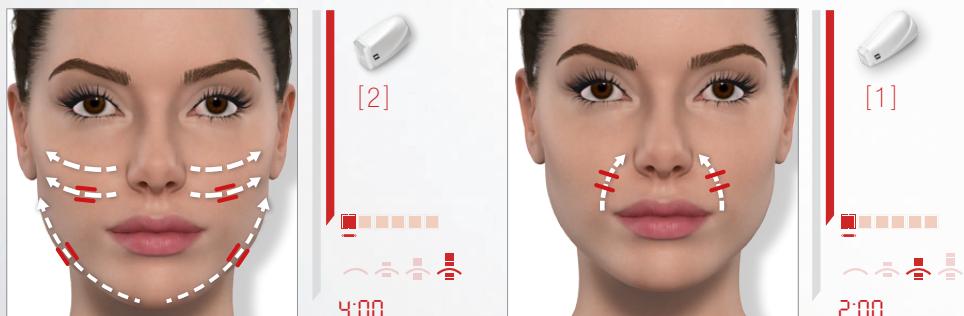
## › PFLEGEPROGRAMME

Um alle Ihre Schönheit Ziele zu erfüllen, Wellbox®[S] bietet Ihnen eine Vielzahl von Routinen körper- und gesichtspflege. Unter ihnen:

### KÖRPERROUTINE: FLACHER BAUCH



### GESICHTSROUTINE: FESTIGUNG DES GESICHTS



Alle Beauty-Routinen  
finden Sie hier:



## › AUFRÄUMEN:



So schließen Sie Ihre Wellbox®[S] nach der Verwendung:

- 1 - Schließen Sie den ROLL(3)-Aufsatz (3) an den Schlauch an.
- 2 - Rollen Sie den Schlauch ein und legen Sie ihn in die Schlauchführung (zwei Umdrehungen).
- 3 - Legen Sie anschließend den ROLL(3)-Aufsatz in die entsprechende Aufnahme neben dem Bedienfeld.

## WICHTIGE SICHERHEITSHINWEISE

- Prüfen Sie, ob die Netzspannung mit dem auf dem Netzteil des Geräts angegebenen Spannungsbereich übereinstimmt (100-240 VAC). Das Gerät muss an eine den geltenden elektrischen Standards entsprechende Wandsteckdose angeschlossen werden. Schließen Sie die Wellbox®[S] nicht über eine Mehrfachsteckdose an. Ziehen Sie nach jeder Verwendung und vor der Reinigung der Wellbox®[S] das Netzteil aus der Steckdose.
- Verwenden Sie die Wellbox®[S] nicht unter der Dusche oder in der Badewanne. Stellen Sie die Wellbox®[S] nicht auf eine feuchte oder instabile Fläche oder in die Nähe der Badewanne, der Dusche oder des Spülbeckens. Verwenden Sie die Wellbox®[S] an einem trockenen Ort. Achten Sie darauf, dass keine Wasserspritzer auf das Gerät gelangen. Fassen Sie das Gerät nicht an, wenn es ins Wasser gefallen ist. Unterbrechen Sie sofort die Stromversorgung. Halten Sie den Schlauch nicht unter Wasser. Die Wellbox®[S] nicht im Freien verwenden.
- Achten Sie darauf, dass keine Gegenstände in die Geräteöffnungen gelangen. Saugen Sie mit der Wellbox®[S] keine festen Gegenstände oder Flüssigkeiten auf.

### **WARNHINWEIS: Um die Gefahr von Verbrennungen, Brand, Stromschlag oder Verletzungen zu verringern:**

- Verwenden Sie das Gerät nie unter einer Decke oder einer ähnlichen Abdeckung. Es kann dort zu einer erhöhten Wärmeentwicklung kommen, die zu einem Brand oder einem Stromschlag führen und Personen verletzen kann.
- Das Gerät darf niemals eingesetzt werden, wenn ein Kabel oder eine Verbindung beschädigt ist, wenn das Gerät nicht richtig funktioniert, wenn es heruntergefallen ist oder beschädigt wurde, oder wenn es ins Wasser gefallen ist. Kontaktieren Sie in solchen Fällen den LPG®-Kundendienst.
- Zum Tragen oder Verschieben des Geräts niemals den Deckel, das Kabel oder die Schläuche als Griff verwenden. Lassen Sie die Wellbox®[S] nicht fallen. Schütteln Sie das Gerät nicht und vermeiden Sie Stöße.
- Die Wellbox®[S] nicht verwenden, ohne zuvor den Schlauch an den Aufsätzen befestigt zu haben. Die Kabel und der Schlauch sind von Wärmequellen fernzuhalten. Das Gerät darf nicht verwendet werden, wenn die Raumtemperatur bei über 40°C liegt.
- Das Gerät darf nicht eingesetzt werden, wenn zuvor ein Aerosol-Produkt Spray verwendet wurde oder wenn Sauerstoff verabreicht wird.
- Das Gerät darf nicht unbeaufsichtigt gelassen werden, solange es an das Stromnetz angeschlossen ist. Um das Gerät von der Netzspannung zu trennen, drücken Sie auf den Druckschalter Start/Stop und ziehen dann das Netzteil aus der Steckdose.
- Gerät nicht öffnen oder auseinanderbauen



# SICHERHEITSHINWEISE

- Die Wellbox®[S] nicht an Kindern unter 7 Jahren anwenden, Kinder unter 11 Jahren dürfen die Wellbox®[S] niemals alleine bedienen. Denken Sie unbedingt daran, bei Kindern die Intensität zu verringern.
- Besondere Beaufsichtigung ist erforderlich, wenn das Gerät von, an oder in der Nähe von Kindern oder behinderten Personen angewendet wird.
- Die Anwendung der Wellbox®[S] darf niemals schmerhaft sein oder Spuren auf der Haut hinterlassen; eventuell auftretende Rötungen dürfen nicht länger als ein paar Sekunden andauern und dürfen keine Spuren hinterlassen.
- Die Wellbox®[S] darf nie ohne ihren Schutzfilter verwendet werden.
- Das Gerät ist ausschließlich entsprechend der Bedienungsanleitung zu benutzen. Verwenden Sie nur die von der Firma LPG® mitgelieferten Behandlungsaufsätze und Zubehörteile.
- Verwenden Sie für die Reinigung der Wellbox®[S] keine Reinigungsmittel, Lösungsmittel, chemischen Mittel oder Kratzschwämme. Verwenden Sie die mitgelieferten Reinigungstücher oder Reinigungstücher, die mit einer antibakteriellen und pilztötenden Lösung getränkt sind.
- Fahren Sie mit den Wellboxaufsätzen niemals über Schmuck oder Piercings.
- Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt.
- Das Gerät nicht in Höhenlagen über 2500 m verwenden.
- Wenn das Gerät bei einer Umgebungstemperatur von über 25°C betrieben wird, ist es ratsam, es zwischen zwei Behandlungssitzungen von je 30 Minuten ca. 30 Minuten abkühlen zu lassen. Wenn Sie die Wellbox®[S] regelmäßig anwenden, steigert sich Ihr Wohlbefinden. Die Anwendung sollte daher nicht zu lange ausgesetzt werden. Wenn Sie die Anweisungen und Empfehlungen nicht beachten, erzielen Sie unter Umständen nicht die gewünschten Ergebnisse. Die Wellbox®[S] nicht länger als empfohlen anwenden.

Die Ergebnisse sind von Ihrem Alter, Lebensstil (Sport, Ernährung usw.) und Körperbau abhängig.

**Achtung: Es ist strikt untersagt, Veränderungen am Gerät ohne Genehmigung von LPG® vorzunehmen.**



Acaba de adquirir la Wellbox®[S], una maquina a uso exclusivamente doméstico, cuyos efectos han sido demostrados científicamente. Su Wellbox®[S] le dara satisfacion si sigue los protocolos indicados en las instrucciones.

## GUÍA DE USO

- Con el fin de reducir el impacto medioambiental sin por ello perder seguridad y facilidad de uso, puede encontrar la guía de uso completa en formato electrónico en [www.wellbox.com](http://www.wellbox.com).
- Esta guía debe leerse antes de utilizar el dispositivo. Si tiene la más mínima duda sobre el funcionamiento y utilización de su dispositivo, o si desea recibir estas instrucciones en papel, póngase en contacto con **el servicio de atención al cliente Wellbox®[S]** en el número **+33 800 699 355 269**

## GARANTÍA DEL PRODUCTO



Active su garantía directamente a través de Internet.

<http://www.wellbox.com/warranty>



## CONTRAINDICACIONES

Wellbox®[S] puede utilizarse en todas las partes externas y sanas del cuerpo a excepción de los ojos, las orejas, la glotis y los genitales. El dispositivo no debe utilizarse sobre las mucosas, los pezones, la columna vertebral y, sobre todo, en los lunares sospechosos sin asesoramiento médico.

### No utilizar Wellbox®[S] en caso de:

- Problemas de epilepsia
- Rastornos de la coagulación sanguínea
- Problemas cardíacos
- Dolores o rojeces
- Hormigueo en los miembros
- En caso de embarazo, no usar la maquina en las zonas del vientre y de la parte baja de la espalda. Algunas patologías pueden requerir el consejo de su médico.
- Flebitis, varices o si se ha sometido a una intervención en las venas en los últimos 2 meses
- Fiebre, infección, inflamación, dermatosis aguda, heridas abiertas, cicatrices recientes o cualquier enfermedad grave y/o evolutiva
- En caso de toma prolongada de medicación (antiinflamatorios, anticoagulantes, antibióticos y antihistamínicos)
- Wellbox no puede aplicarse en las zonas hinchadas o con cuperosis

En caso de dolor inexplicado en las pantorrillas, interrumpa el tratamiento. Si durante o después de la utilización de Wellbox®[S] aparecen efectos secundarios asociados al tratamiento, consulte su médico y póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de LPG®.

En caso de embarazo, no usar la maquina en las zonas del vientre y de la parte baja de la espalda. Algunas patologías pueden requerir el consejo de su médico.

Si tiene alguna duda sobre la compatibilidad entre su estado de salud y la utilización de Wellbox®[S], pida consejo a su médico.



## 1<sup>a</sup> UTILIZACIÓN:

### › ALMACENAMIENTO DE LOS CABEZALES:



Una vez abierta la máquina pulsando el botón delantero, guarde los cuatro cabezales de tratamiento en el lugar correspondiente, fácilmente reconocible por su etiquetado.

### › INSTALACIÓN:



Inserte después la manguera con la flecha ↗ (en relieve) hacia arriba, como se indica en la foto.



### › ALIMENTACIÓN:

Primero conectar el cable detrás de la Wellbox®[S], y enchufar la alimentación eléctrica a la pared.



### › PUESTA EN MARCHA:



Una vez el cable de alimentación enchufado, pulse la tecla para activar el aparato. El panel de control se enciende.

La Rutina Wellbox®[S] seleccionada entre los distintos programas disponibles le indicará todos los parámetros de utilización:

- **la potencia (Power)** se adapta de acuerdo a sus sensaciones y a la calidad de su piel.
- **La aspiración secuencial (Select)** corresponde al número de microaspiraciones por segundo.

 aspiración continua

 4 microaspiraciones por segundo

 8 microaspiraciones por segundo

 16 microaspiraciones por segundo

- **la duración del tratamiento (Time).**

 Los pictogramas  **ROLL** y  **LIFT** indican si la aspiración secuencial (Select) seleccionada le permite utilizar un cabezal LIFT o ROLL. Las válvulas de los cabezales LIFT necesitan una aspiración secuencial para poder funcionar correctamente.

#### • **Los tratamientos:**

Seleccione el cabezal de tratamiento (LIFT o ROLL) que desee usar y, a continuación, configure los parámetros de utilización (potencia, aspiración secuencial, y duración del tratamiento) en función del tratamiento Wellbox®[S].

#### TRATAMIENTOS FACIALES:



Para un mejor agarre del tejido desplace el cabezal LIFT siguiendo una línea discontinua (desplazamiento del cabezal LIFT haciendo paradas de 4 segundos en cada punto) respetando la dirección de desplazamiento indicada por la flecha blanca.



Las líneas rojas indican la posición de las válvulas durante el desplazamiento. Siempre deben colocarse perpendiculares a la arruga.



#### TRATAMIENTOS CORPORALES:



Las flechas blancas le indican la dirección de desplazamiento del cabezal de tratamiento. Si opta por el cabezal ROLL(3), utilice el gatillo para invertir el sentido de los rodillos.



Las líneas rojas indican la posición de los rodillos durante el desplazamiento.

Pulse  para comenzar el tratamiento. Puede interrumpir el tratamiento en cualquier momento y retomarlo cuando lo desee pulsando .

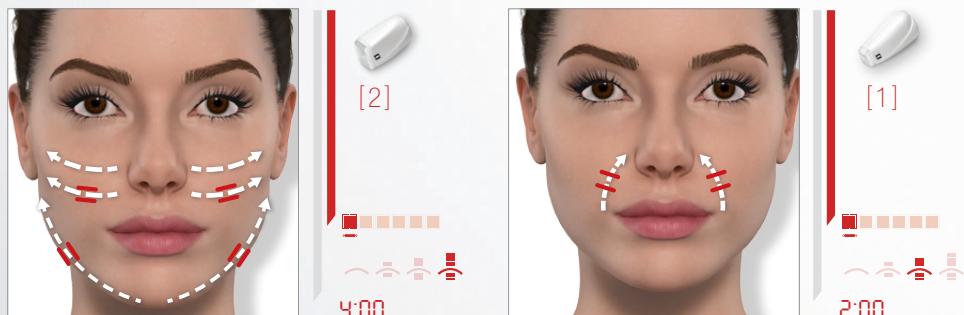
## › RUTINAS DE BELLEZA

Para cumplir con todos sus objetivos de belleza, Wellbox®[S] ofrece una multitud de rutinas de cuerpo y cara. Entre ellos:

### RUTINA CUERPO : VIENTRE PLANO



### RUTINA ROSTRO : LA FIRMEZA DEL ROSTRO



Encuentra todas las rutinas de belleza aquí:



## > ALMACENAMIENTO:



Para cerrar su Wellbox®[S] después de utilizarla:

- 1 - Conecte el cabezal ROLL(3) a la manguera.
- 2 - Enrolle la manguera en el conducto previsto a tal efecto (2 vueltas).
- 3 - Vuelva a colocar el cabezal ROLL (3) en el lugar que tiene reservado junto al panel de control



## CONSIGNAS DE SEGURIDAD IMPORTANTES

- Compruebe que la tensión de la red se ajusta a la franja indicada sobre la alimentación del dispositivo (100-240 VAC). Debe conectarse a un enchufe en la pared de acuerdo con las normas eléctricas en vigor. Evite enchufar Wellbox a un ladrón. Después de cada utilización o antes de su limpieza, desenchufar el sistema de alimentación de Wellbox®[S].
- No utilizar Wellbox®[S] en el baño o la ducha. No poner Wellbox®[S] en una superficie húmeda o inestable ni cerca de una bañera, ducha o fregadero. Utilizar Wellbox®[S] en un lugar seco. Evitar toda proyección de agua sobre el dispositivo. No tocar ningún aparato que haya caído en el agua. Desenchufar de inmediato la alimentación. No pasar la manguera por agua. No utilizar Wellbox®[S] en el exterior.
- No permitir que se caiga ni insertar objetos en las aperturas del dispositivo. No aspirar cuerpos sólidos ni líquidos con Wellbox®[S].

### **ADVERTENCIA: con el fin de reducir los riesgos de quemaduras, incendio, descarga eléctrica o heridas:**

- No utilizar el dispositivo bajo una manta o similar. Puede producirse un calor excesivo y provocar un incendio, una descarga eléctrica o herir a alguien.
- No utilizar jamás el dispositivo si hay algún cable o una conexión dañada, si no funciona correctamente, si se ha caído o se ha dañado, o si se ha mojado. En este caso, ponerse en contacto con el servicio de atención al cliente de LPG®.
- No asir ni desplazar el dispositivo cogido por la tapa, sus cables o la manguera, ni utilizarlos como asa de transporte. Evitar que Wellbox®[S] se caiga. No agitar ni golpear el dispositivo.
- No utilizar Wellbox®[S] sin haber conectado antes la manguera a los cabezales. Mantener los cables y la manguera lejos de una fuente de calor. No utilizar el dispositivo si la temperatura ambiente supera los 40°C.
- No utilizar el dispositivo si se han utilizado aerosoles (spray) o si se ha administrado oxígeno.
- El dispositivo no debe dejarse sin supervisión si está conectado. Para apagar el aparato, pulsar el botón inicio/parada y, a continuación, desenchufar la alimentación AC/DC de la toma de red.
- No abrir ni desmontar el dispositivo.



# PRECAUCIONES DE USO

- No utilizar Wellbox®[S] en niños de menos de 7 años ni dejar que niños de menos de 11 años utilicen Wellbox®[S] solos. Para tratar a un niño, reducir la intensidad.
- Se requiere una supervisión cercana si el dispositivo es utilizado por, en o cerca de un niño, de personas con minusvalías o discapacitados.
- La utilización de Wellbox®[S] nunca debe ser dolorosa ni dejar marcas; las rojeces eventuales no deben perdurar más de unos segundos ni dejar rastro.
- No utilizar jamás Wellbox®[S] sin su filtro de protección.
- Utilizar este dispositivo únicamente de acuerdo con lo que se describe en esta guía. Utilizar únicamente los cabezales de tratamiento y los accesorios suministrados por LPG®.
- No utilizar detergentes, disolventes, productos químicos ni esponjas abrasivas para limpiar Wellbox®[S]. Utilizar las toallitas suministradas o toallitas impregnadas con una solución bactericida o fungicida.
- No utilizar jamás Wellbox®[S] sobre joyas o piercings.
- Esta máquina es para uso doméstico exclusivo.
- No poner en marcha el dispositivo a alturas superiores a los 2500m.
- Se aconseja poner el dispositivo en reposo 30 minutos entre dos sesiones de 30 minutos cuando se utiliza a un ambiente superior a los 25°C. Utilizar Wellbox®[S] regularmente permite sentirse mejor; se aconseja no interrumpir su utilización durante demasiado tiempo. Si no se respetan las consignas y las recomendaciones de uso, se corre el riesgo de no conseguir los resultados deseados. No utilizar Wellbox®[S] más tiempo del recomendado.

Los resultados pueden variar en función de su edad, su modo de vida (actividad deportiva, alimentación, etc.) y su morfología.

**Atención: queda estrictamente prohibido modificar su dispositivo sin la autorización de LPG®.**



感謝您訂購 Wellbox®[S] 家用美容儀，其療效已被多項科學研究證實，  
遵照使用教程操作，Wellbox®[S] 將給您帶來滿意的效果。

- 為了降低對環境造成的影響並保證使用安全及簡便，請於 [www.wellbox.com](http://www.wellbox.com). 下載完整電子版使用者指南。
- 在您使用儀器前，須閱讀使用指南。若您對儀器的運作或使用有任何疑問，或您希望收到說明書，請隨時致電

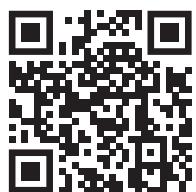
Wellbox®[S] 顧客服務部的免費諮詢熱線 00 800 699 355 269。

## 使用者指南 產品保證



此外，您須在線登記啟動產品  
保養。

<http://www.wellbox.com/warranty>



## 不適應症

Wellbox®[S] 適用於全身任何健康部位（眼睛、耳朵、聲門及生殖器官除外）。如未經醫生的許可，儀器不可使用於黏膜、乳頭、脊椎或任何可疑性的美人痣。

在以下情況下，請勿使用 Wellbox®[S]:

- 癲癇病
- 凝血障礙
- 心臟病
- 疼痛或紅斑
- 四肢發麻
- 妊娠期，使用 Wellbox®[S]: 時請避開胸部、腰部、腹部、骶骨。特殊症狀，請在使用本儀器前諮詢您的醫生。
- 血栓性靜脈炎、靜脈曲張，或最近兩個月曾進行靜脈手術
- 發燒、感染、炎症、急性皮炎、傷口、新傷疤或任何嚴重及 / 或慢性疾病
- 長期服用藥物（如消炎藥、抗凝血劑、抗生素或抗組胺劑）
- Wellbox®[S] 不可用於腫脹部位或玫瑰痤瘡

如小腿出現不明的疼痛，請停止治療。如在使用時或使用後出現與 Wellbox®[S] 治療相關的任何副作用，請諮詢醫生，並聯繫 LPG® 顧客服務部。

在使用 Wellbox®[S] 過程中，若您對您的健康有任何疑問，請諮詢醫生的意見。



## 首次使用:

### ➤ 治療頭:



按下位於前方的按鈕開啟設備。將四個按摩接頭放在專設的位置，每個按摩頭的專用存儲位置均有圖像指示。

### ➤ 安裝方法:



如圖所示，箭頭（凸起）向上時插入軟管。

選擇其中一個按摩頭（提夾或滾輪），然後根據紅色箭頭圖示連接按摩頭和軟管。



### ➤ 電源:

首先，把電源線與 Wellbox®[S] 背部的插口連接，然後再把電源頭插入牆上的電源插口內。



### ➤ 啟動程序:



連接電源後，按 開啟機器，控制板會隨即亮起。

選擇療程界面後，Wellbox®[S] 例行程序會通知您所有可以調節的力度。

- 吸力（力度）■ 須根據您的感覺和皮膚質素進行調整。
- 吸入頻率（選擇）為每秒吸氣次數。

 持續吸入

 每秒四次輕微吸入

 每秒八次輕微吸入

 每秒十六次輕微吸入

• **療程需時（時間）。**

 **ROLL** 和  **LIFT** 兩個圖像僅供參考。圖像將引導您完成例行程序，並根據已選擇的吸入頻率指示所需的治療器頂部。

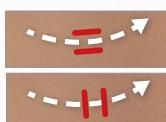
• **療程：**

選擇需要使用的按摩頭（提夾或滾輪），然後根據療程介面作設定（吸力、吸入頻率、療程需時）。

面部治療：



為了更好的作用於面部皮膚組織，請按照虛線指示來移動（提夾）按摩頭（白線時移動，空白時停留，每次停留兩至三秒），同時需遵循白色箭頭所指的方向。



紅線指示在移動按摩頭時如何擺放襟翼，它們必須與皺紋垂直。

身體治療：



白色箭頭指示按摩頭需遵循的移動方向。使用「滾輪3」按摩頭時，可用按鈕來調整滾輪移動方向。



紅線指示移動按摩頭時如何擺放滾輪。

按  開始療程。您可隨時暫停療程，並在需要時按  繼續。



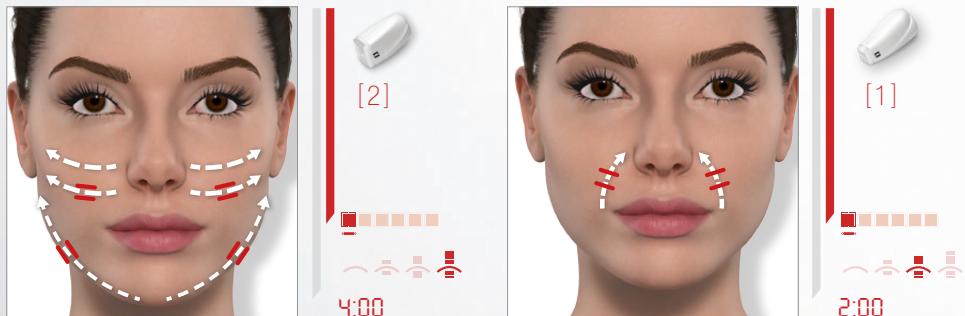
## › 美丽教程

为了满足您所有的美丽需求，Wellbox®[S] 为您准备了多样化的面部及身体教程，包括以下：

### 身体教程：抚平腹部



### 面部教程：面部紧致



扫码获取全部美丽教程



➤ 存儲方法:



使用後關閉 Wellbox®[S]:

將「滾輪(3)」按摩頭連接到軟管。

將軟管捲入為預設的管道（環繞兩次）。

將「滾輪(3)」按摩頭放在控制面板旁邊。



## 重要安全事項

- 檢查電壓是否符合儀器電源上顯示的範圍 (100-240 VAC)。應將儀器連接至一個符合電力標準的壁式插座上。不可將Wellbox®[S] 連接至一個多插槽式拖板上。每次使用後及清潔前，請切斷 Wellbox®[S] 電源。
- 洗澡或淋浴時不可使用 Wellbox®[S]。不可將 Wellbox®[S] 放置在潮濕或不穩定的表面，或接近浴缸、淋浴間或水槽等地方。在乾燥地方使用 Wellbox®[S]。避免將水濺到您的儀器上。切勿觸碰可能已入水的儀器，並立即切斷電源。切勿將軟管放入水中。切勿在戶外使用 Wellbox®[S]。
- 切勿摔扔儀器或在任何開口處插入物體。切勿使用 Wellbox®[S] 抽取任何固體或液體。

**警告：為了降低任何燒傷、火災、觸電或受傷風險：**

- 切勿在任何毛毯或被子內使用儀器。這可能會出現過熱，而導致火災或觸電或令他人受傷。
- 若電線或連接處有損，或儀器無法正常工作，或若儀器曾被摔扔或受損，或掉入水中，切勿使用設備。在這些情況下，請聯絡 LPG®顧客服務部。
- 切勿用儀器外殼、電線或軟管去提起或移動儀器，或把它們當作把手。切勿摔扔、搖晃或撞擊 Wellbox®[S]。
- 在軟管與機頭未連接前，切勿使用儀器。電線與軟管應遠離任何火源或熱源。切勿在溫度高於 40°C 時使用。
- 切勿在使用噴霧器或輸氧時開動儀器。
- 儀器在處於啟動狀態時，切勿離開視線。按下 on/off 按鈕，關閉儀器，然後拔掉插頭，切斷電源。
- 切勿打開或拆開儀器。



## 安全保護措施

- 7歲以下的兒童不可使用 Wellbox®[S]，而不可讓 11 歲以下的兒童單獨使用 Wellbox®[S]。如對兒童進行治療時，切記降低強度。
- 當儀器用於兒童或殘障人士、或靠近他們的地方使用時，必須在看管下使用儀器。
- 使用 Wellbox®[S] 時不會出現疼痛感或留下痕跡；任何發紅症狀應在數秒後消失，且不留痕跡。
- 不可使用沒有安裝過濾器的 Wellbox®[S]。
- 遵守本說明守則使用儀器。而且只能使用 LPG® 提供的原廠治療機頭和配件。
- 本儀器僅供在家使用。
- 切勿使用去污劑、溶劑、化學產品或海綿百潔布清洗Wellbox®[S]。應使用隨機附有的清潔布，或在抑菌及殺菌溶液中擦拭。
- 使用 Wellbox®[S] 前，必須將身上的金屬品如手飾及身上的體環拿掉。
- 切勿在海拔 2,500米以上的地方開動儀器。
- 在溫度高於 25°C 時使用儀器，建議每隔30分鐘暫停一次。經常使用 Wellbox®[S]，效果更持久，故建議每次療程的相隔不應太久。若未遵循使用說明及建議，您將可能無法實現預期結果。使用 Wellbox®[S] 的時間不可超過建議的時長。

若您的症狀一直未得到緩解，請諮詢醫生。效果可能會因年齡、生活方式（運動、飲食等）和細胞形態而各不相同。

注意：未經 LPG® 允許，嚴禁改裝您的儀器。

## NOTES

## NOTES



[www.wellbox.com](http://www.wellbox.com).



#### Siège social LPG SYSTEMS SAS

Technoparc de la plaine  
30 Rue Docteur Abel - CS90035  
26902 VALENCE Cedex 09 FRANCE  
Tel: +33(0)4-75-78-69-00

#### INTERNATIONAL/MARKETING :

Ecolucioles - Bât A 955 route des Lucioles Valbonne  
BP 243 - 06905 SOPHIA ANTIPOlis  
Tel: +33(0)4-92-38-39-00

